

## INSTRUCTIONS FOR FILLING THE CERTIFICATE OF ORIGIN

For purposes to obtain preferential tariff treatment, this document shall be filled in legible form and completed by the exporter of the good or goods, without scratches, blotches, amendments or writing between the lines and the importer shall keep it with him at the time of presenting the import declaration. Please type or print the information. In case of requiring additional space, the form must be numbered in a correlative manner.

The Certificate of Origin shall be completed by the exporter in English. Certificates of origin issued by the authorized entities must respect a correlative order number.

Field 01: Indicate the complete name, the denomination or trade name, the residency (including the address, the city and the country), the telephone number, the fax number, and the electronic mail of the exporter.

Field 02: Indicate the complete name, the denomination or trade name, the residency (including address, the city and the country), the telephone number, the fax number, and the electronic mail of the importer.

Field 03: Specify the quantity and commercial unit for each item of goods as shown on the Customs declaration thereof.

Field 04: Provide a complete description of each good. The description shall be sufficiently detailed to relate it to the description of the good contained in the invoice, as well as with the description that corresponds to it in the Harmonized System (HS). In case the certificate covers a single import of goods, the invoice number shall be indicated, as it appears in the commercial invoice. In case it is not known, another unique reference number shall be indicated, as the shipping order number, the order of purchase number or any other number that is able to identify the goods.

Field 05: For each good described in Field 04, corresponding to the List of Products of the Republic of China (Taiwan) prescribed in Annex I of the Agreement. (Eight-digits)

Field 06: For each good described in Field 04, indicate the applicable criterion (from A to C). The rules of origin are in Annex II (Rules of Origin), of the Agreement. With the purpose of taking advantage of the preferential tariff treatment, each good must fulfill one or more of the following criteria:

### **Criteria for Preferential Tariff Treatment**

**A** the good is wholly obtained or produced entirely in the territory of a Party according to

Article 5 of Annex II;

**B** the good is produced entirely in the territory of one or both Parties exclusively from originating materials according to Article 4 of Annex II; or

**C** the good is produced in the territory of one or both Parties from non-originating materials that complying with the change in tariff classification, regional value content or other requirements, according to the specifications stated in Article 6 of Annex II;

Field 07: For determining the origin of the good, some of the options to acquire origin established in Annex II of the Agreement were used, indicate:

ACU: Accumulation.

DMI: De *Minimis*.

FG: Fungible goods.

Where inapplicable indicate "NO".

Field 08: This field shall only be used when some observations exist in relation to this certificate, among others, in case the good is invoiced by an operator of a third Party or non-Party country, the producer or exporter of the country of origin shall indicate the name, the denomination or trade name and residency (including the address, the city and the country) of this operator; in case of the loss of this certificate, the certifying authority shall indicate "duplicate" in this column.

Field 09: In this field there shall be the signature of the authorized person from the enterprise in its representation, and the date of certification of the Declaration of Origin by the Certifying Authority.

Field 10: In this field there shall be the signature of the authorized official and the seal from the Certifying Authority, as well as the date of issue of the Certificate of Origin.

## VERSION EN ESPAÑOL

### INSTRUCCIONES PARA LLENAR EL CERTIFICADO DE ORIGEN

A los efectos de obtener un trato arancelario preferencial, este documento deberá ser llenado y cumplimentado por el exportador del bien o bienes, sin arañazos, manchas, enmiendas o escritos entre líneas, y el importador deberá conservarlo en el momento de presentando la declaración de importación. Por favor escriba o imprima la información. En caso de requerir espacio adicional, el formulario debe numerarse de manera correlativa.

El exportador deberá completar el Certificado de origen en inglés. Los certificados de origen emitidos por las entidades autorizadas deben respetar un número de orden correlativo.

**Campo 01:** Indique el nombre completo, la denominación o nombre comercial, la residencia (incluyendo la dirección, la ciudad y el país), el número de teléfono, el número de fax y el correo electrónico del exportador.

**Campo 02:** Indique el nombre completo, la denominación o nombre comercial, la residencia (incluida la dirección, la ciudad y el país), el número de teléfono, el número de fax y el correo electrónico del importador.

**Campo 03:** especifique la cantidad y la unidad comercial para cada artículo de bienes como se muestra en la declaración de aduanas de los mismos.

**Campo 04:** Proporcione una descripción completa de cada bien. La descripción debe ser lo suficientemente detallada como para relacionarla con la descripción de la mercancía contenida en la factura, así como con la descripción que le corresponde en el Sistema Armonizado (SA). En caso de que el certificado cubra una única importación de mercancías, se indicará el número de factura, tal como aparece en la factura comercial. En caso de que no se conozca, se indicará otro número de referencia único, como el número de orden de envío, el número de orden de compra o cualquier otro número que pueda identificar los productos.

**Campo 05:** para cada bien descrito en el campo 04, correspondiente a la Lista de productos de la República de China (Taiwán) prescrita en el anexo I del Acuerdo. (Ocho dígitos)

**Campo 06:** para cada bien descrito en el Campo 04, indique el criterio aplicable (de A a C). Las reglas de origen se encuentran en el Anexo II (Reglas de origen) del Acuerdo. Con el fin de aprovechar el trato arancelario preferencial, cada bien debe cumplir uno o más de los siguientes criterios:

### **Criterios para el tratamiento arancelario preferencial**

**A**, la mercancía es obtenida en su totalidad o producida enteramente en el territorio de una Parte de conformidad con el Artículo 5 del Anexo II;

**B** el bien se produce íntegramente en el territorio de una o ambas Partes exclusivamente a partir de materiales originarios de conformidad con el Artículo 4 del Anexo II; o

**C** el bien se produce en el territorio de una o ambas Partes a partir de materiales no originarios que cumplen con el cambio de clasificación arancelaria, contenido de valor regional u otros requisitos, de acuerdo con las especificaciones establecidas en el Artículo 6 del Anexo II;

**Campo 07:** Para determinar el origen de la mercancía, se utilizaron algunas de las opciones para adquirir origen establecidas en el Anexo II del Acuerdo, indicar:

**ACU:** Acumulación.

**DMI:** De Minimis.

**FG:** bienes fungibles.

Donde inaplicable, indique "NO".

**Campo 08:** Este campo solo se utilizará cuando existan algunas observaciones en relación con este certificado, entre otros, en el caso de que el bien sea facturado por un operador de un tercero o país que no sea Parte, el productor o exportador del país de origen. indicará el nombre, la denominación o el nombre comercial y la residencia (incluyendo la dirección, la ciudad y el país) de este operador; en caso de pérdida de este certificado, la autoridad de certificación indicará "duplicado" en esta columna.

**Campo 09:** en este campo debe haber la firma de la persona autorizada de la empresa en su representación, y la fecha de certificación de la Declaración de Origen por parte de la Autoridad Certificadora.

**Campo 10:** en este campo debe haber la firma del funcionario autorizado y el sello de la Autoridad de Certificación, así como la fecha de emisión del Certificado de Origen.